EA01262F/00/DE/06.23-00
71625550
2023-08-31

Products Solutions Services

Einbauanleitung
Kabelverschraubung M20x1,5

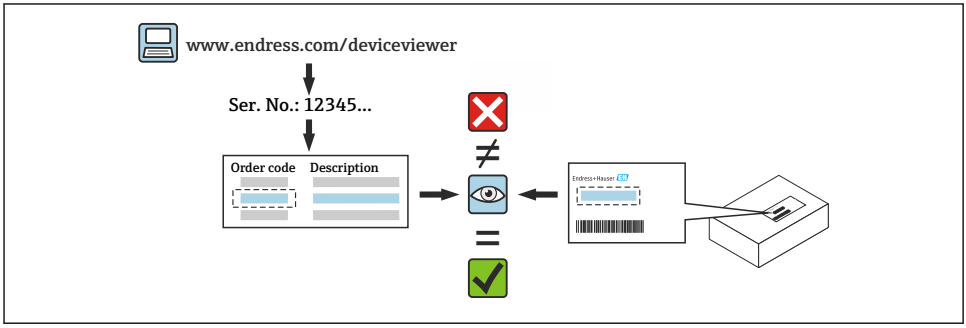
Gammapilot, Liquiphant, Micropilot
Cerabar, Deltabar

Endress+Hauser
People for Process Automation

1 Bestimmungsgemäße Verwendung

- Eine defekte Einheit nur gegen eine funktionierende Einheit des gleichen Typs ersetzen.
- Nur Originalteile von Endress+Hauser verwenden.
- Im W@M Device Viewer prüfen, ob das Ersatzteil zum vorliegenden Messgerät passt.

Bei einigen Messgeräten befindet sich im Inneren des Gerätes eine Ersatzteilübersicht. Ist das Ersatzteilset dort aufgelistet, entfällt die Überprüfung.



2 Reparaturberechtigte Personen

Das Fachpersonal muss folgende Anforderungen für Reparatur, Montage, elektrische Installation und Inbetriebnahme der Messgeräte erfüllen:

- In Gerätesicherheit ausgebildet.
- Mit den jeweiligen Einsatzbedingungen der Geräte vertraut.
- Bei Ex-zertifizierten Messgeräten: zusätzlich im Explosionsschutz ausgebildet.

Das Fachpersonal, das eine Arbeit vornimmt, übernimmt die Verantwortung für die Sicherheit während der Arbeiten, die Qualität der Ausführung und die Sicherheit des Geräts nach der Arbeit.

3 Sicherheitshinweise

- Nationale Vorschriften bezüglich der Montage, elektrischen Installation, Inbetriebnahme, Wartung und Reparatur einhalten.
- Gerät unter Spannung! Lebensgefahr durch Stromschlag. Gerät nur im spannungslosen Zustand öffnen.
- Bei Geräten für den explosionsgefährdeten Bereich: Hinweise in der Ex-Dokumentation (XA) beachten.
- Bei Geräten in sicherheitstechnischen Applikationen gemäß IEC 61508 bzw. IEC 61511: Nach Reparatur Neuinbetriebnahme gemäß Betriebsanleitung durchführen.
- Vor einem Geräteausbau: Prozess in sicheren Zustand bringen und Leitung von gefährlichen Prozessstoffen befreien.

- Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen! Vor Arbeitsbeginn: Anlage und Gerät auf berührungssichere Temperatur abkühlen.
- Bei Geräten im abrechnungspflichtigen Verkehr: Nach Entfernen der Plombe ist der geeichte Zustand aufgehoben.
- Die Betriebsanleitung zum Gerät beachten.
- Beschädigungsgefahr elektronischer Bauteile! Eine ESD-geschützte Arbeitsumgebung herstellen.
- Nach Entfernen der Elektronikabdeckung: Stromschlaggefahr durch aufgehobenen Berührungsschutz!
  Gerät ausschalten, bevor interne Abdeckungen entfernt werden.
- Änderungen am Gerät sind nicht zulässig.
- Gehäuse nur kurzzeitig öffnen. Eindringen von Fremdkörpern, Feuchtigkeit oder Verunreinigung vermeiden.
- Defekte Dichtungen nur durch Original-Dichtungen von Endress+Hauser ersetzen.
- Defekte Gewinde erfordern eine Instandsetzung des Geräts.
- Gewinde (z.B. von Elektronikraum- und Anschlussraumdeckel) nicht fetten.
- Wenn bei den Reparaturarbeiten Abstände reduziert oder die Spannungsfestigkeit des Geräts nicht sichergestellt ist: Prüfung nach Abschluss der Arbeiten durchführen (z.B. Hochspannungstest gemäß Herstellerangaben).
- Servicestecker:
  - Nicht in explosionsfähiger Atmosphäre anschließen.
  - Nur an Servicegeräte von Endress+Hauser anschließen.
- Die in der Betriebsanleitung aufgeführten Hinweise zum Transport und zur Rücksendung beachten.

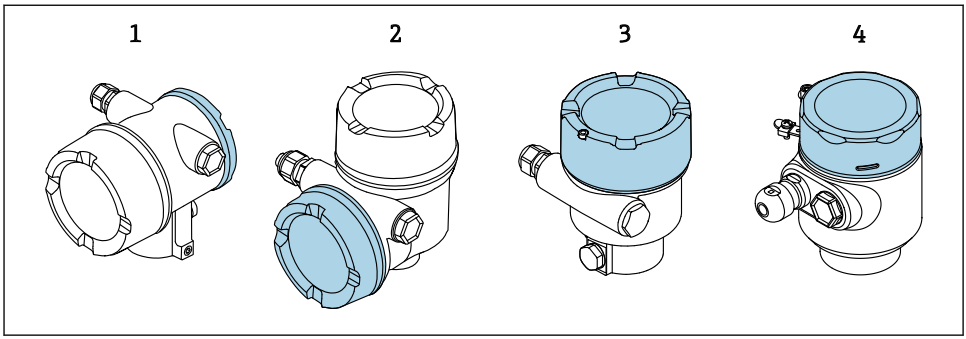
Bei Fragen Endress+Hauser Service kontaktieren: www.addresses.endress.com

4 Werkzeugliste

4 mm	Gr.1	Gr.1	Metall: 24 mm Kunststoff: 25 mm

Nur für FTL51B mit LED-Modul:

5 Gehäuseausführung



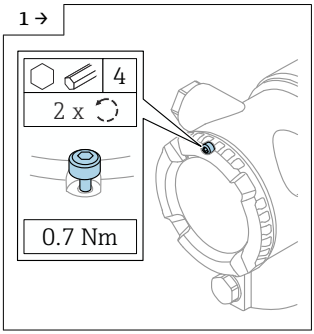
1 Zweikammergehäuse
2 Zweikammergehäuse L-Form
3 Einkammergehäuse
4 Einkammergehäuse 316L Hygiene

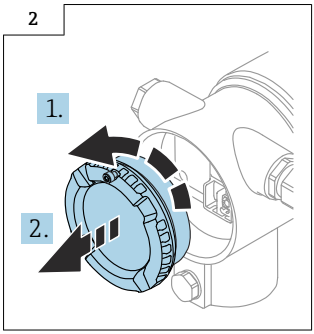
6 Ausbau

Der Ausbau der Kabelverschraubung ist bei allen Geräten und Gehäusetypen gleich.
- Optional: Deckelsicherung, Anzeige
- Für Liquiphant mit Einkammergehäuse und Bluetooth-Modul oder LED-Modul:
  Der Ausbau vom Bluetooth-Modul oder LED-Modul ist separat beschrieben.

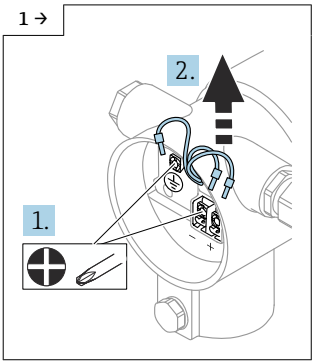
6.1 Zweikammergehäuse (nicht L-Form)

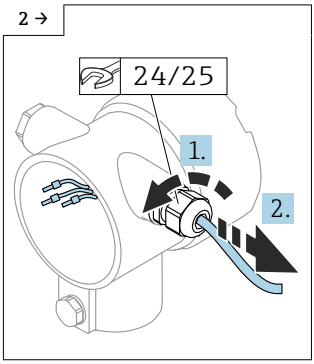
6.1.1 Deckel demontieren

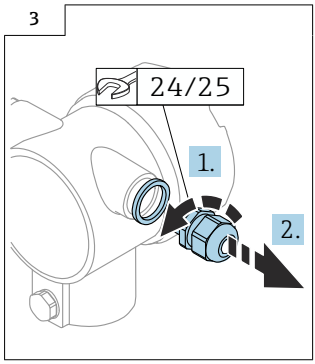




6.1.2 Kabelverschraubung demontieren

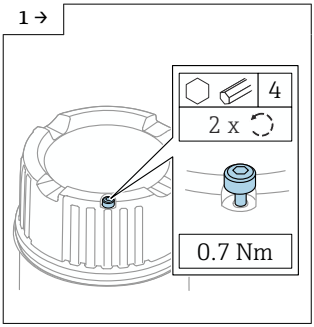


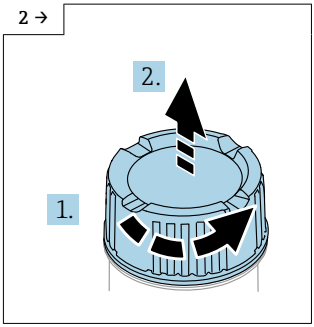


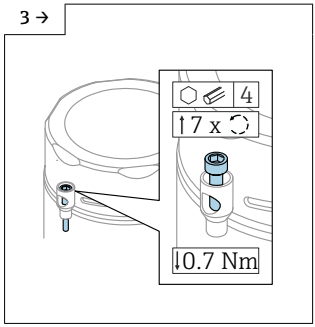


6.2 Einkammergehäuse und Zweikammergehäuse L-Form

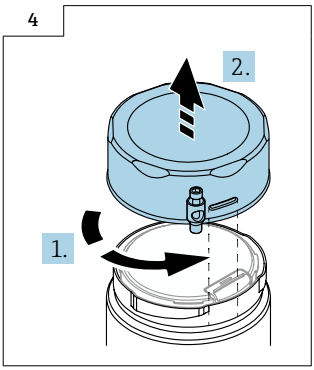
6.2.1 Deckel demontieren



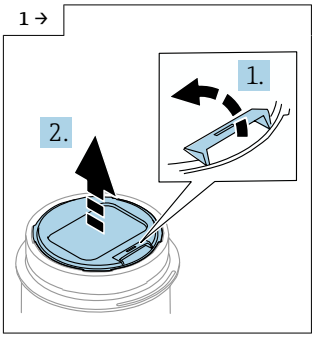


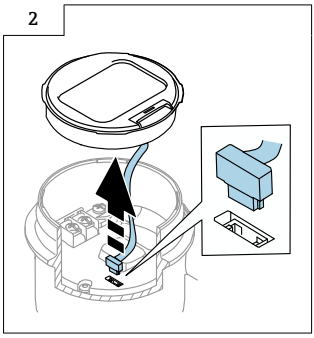


- Optional: Deckelsicherung
- Optional: Deckelsicherung Einkammergehäuse 316L Hygiene

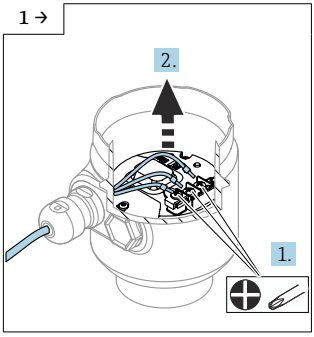


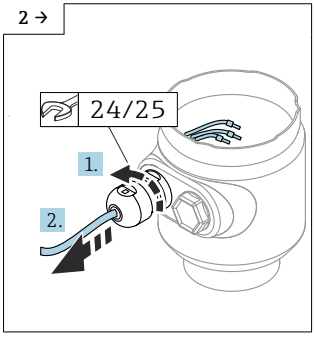
6.2.2 Optional: Anzeige demontieren

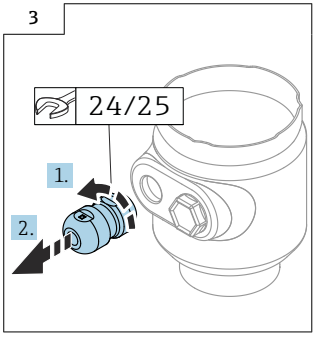




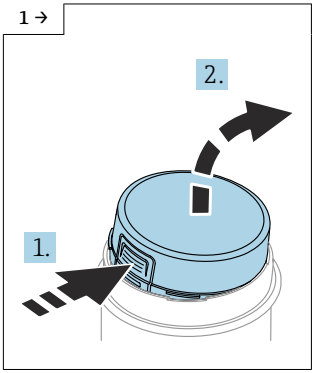
6.2.3 Kabelverschraubung demontieren

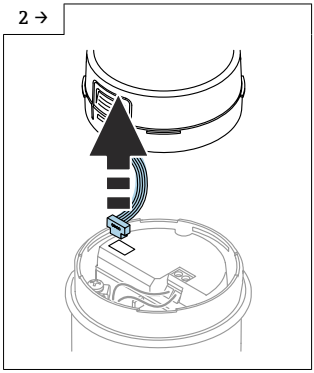


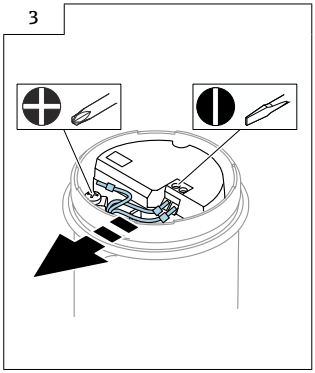




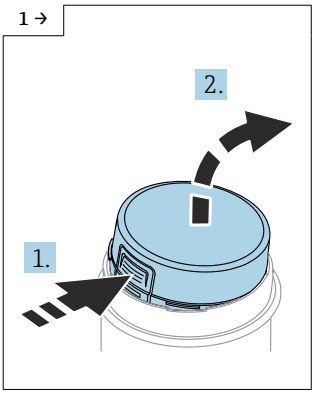
6.3 Optional: Bluetooth-Modul ausbauen

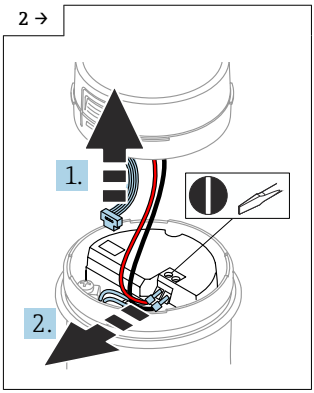


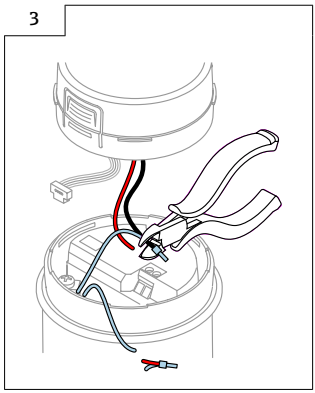




6.4 Optional: LED-Modul ausbauen

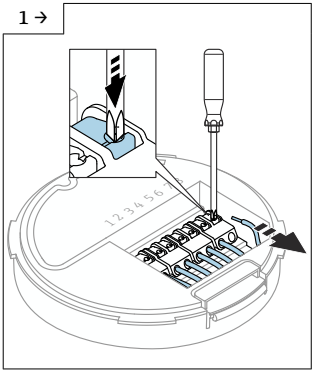


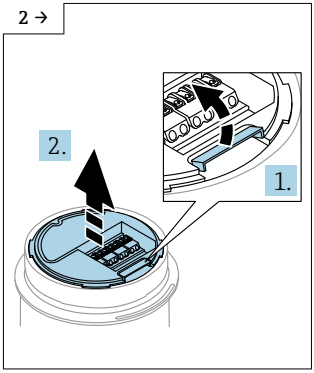


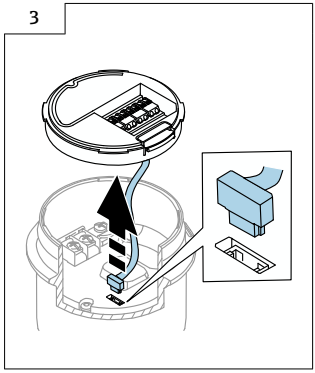


6.5 Optional: Transmitter VU140 demontieren

- Bei Kundenverdrahtung: Schritt 1, 2, 3
- Bei M12: Schritt 2, 3







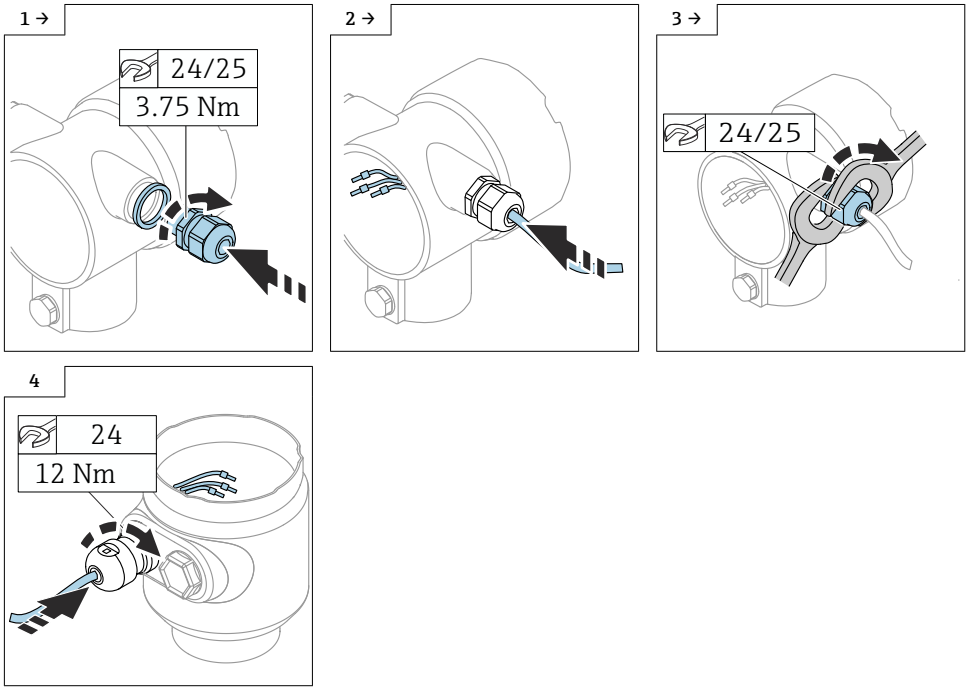
7 Einbau

7.1 Genereller Einbauhinweis

Der Einbau erfolgt in umgekehrter Reihenfolge zum Ausbau.

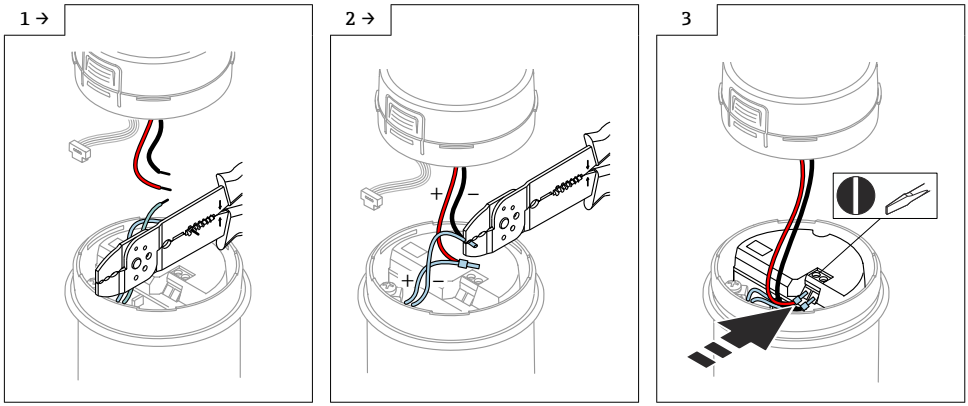
7.2 Spezielle Einbauhinweise

Folgendes beachten:

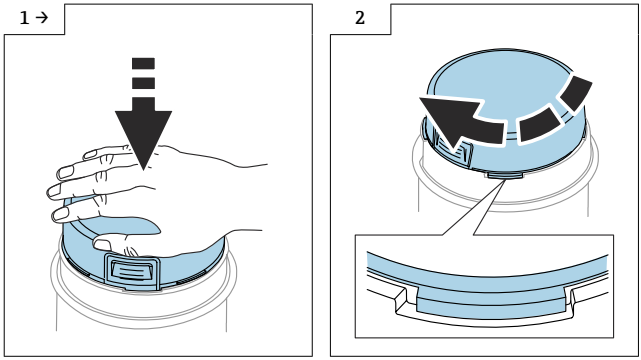


▶ Optional: Kabelverschraubung 316L Hygiene

Bei Einkammergehäuse mit LED-Modul Folgendes beachten:

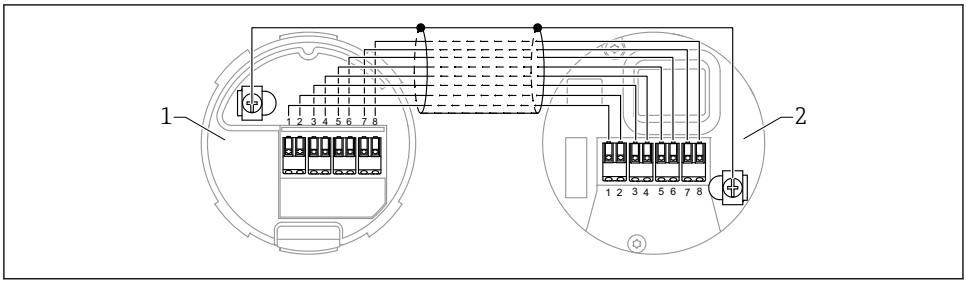


Beim Einbau von LED-Modul oder Bluetooth-Modul Folgendes beachten:



Bei abgesetzer Anzeige FHX50B: Klemmenbelegung beachten

Die Klemmenbelegungen an Transmitter VU140 und an Receiver VU141 müssen übereinstimmen (alle Klemmen (1 bis 8)). Kabelschirm beidseitig an die Erdungsklemmen anschließen.



1 *Transmitter VU140*
2 *Receiver VU141*

7.3 Deckelsicherung

Bei Geräten mit Deckelsicherung: Die Sicherungsschraube darf nicht über den unteren Deckelrand herausstehen. Vor und während dem Zuschrauben des Deckels die Position der Sicherungsschraube beachten.

71625550

www.addresses.endress.com

Endress+Hauser

People for Process Automation